ZOROBABEL RODRIGUEZ,

Suscriciones.

OFICINA.

JALLE DE PRAT NÚM 70.

J. RAMON GUTIERREZ M.,

Avisos.

Id económicos, medio centavo por palabra.

REMITEDOS. Los de interes jeneral se publicarán gratuitamente; los de-

JUNIO DE 1888. LLEGADAS.

SALIDAS.

Compañía Sud-Americana de Vapores.

Vapores para el norte.

Vapor AMAZONAS.

capitan Mc Dougal, sa'drá para Panamá el sábado 30 de junio, 16 P. M., con escala en Coquimbo, Ant Iquique, Pisagua, Arica, Mollendo, la, Pisco, Tambo- de Mora, Calko, F grasy, Casma, Chimboto, Salayerry, y, Casma, Chimbote, Salaverry, ten, Pimentel, Payta y Guayaquil.

Vapor MAIPO. capitan Stevard, saldrá para el Callao el miércoles 4 de julio, , Caidéra, Chañaral, Taltal, Antolagasia, Pisagua, Arica, Ilo, Mollendo, Lomas, Fambo de Mora,

Vapores para el sur. Vapor CACHAPOAL,

capitan Chase, saldrá para Coronel el juéves 5 de julio, a las 10 A. M. con escala en Tomé y Talcahua-no de regreso.

Vapor LIMARÍ, en, saldra el l. y 16 de cada mes, con le, Talcahuano, Coronel, Lota, Lebu l, Calbuco y Puerto Montt.



Compañia

de Navegacion por Vapor en el Pacifico.

Vapores para Europa

(POR LA VIA DEL ESTRECHO DE MAGALLANES.) SALIDAS EN DIA SABADOS.

dos de la tarde, con escala en Talcabiano, el, Lota, Punta Arenas, Montevideo, Rio Ja-Lisboa, Burdeo y Liverpool. siguiente vapor saldrá con las melas de Vapor MAGELLAN,

capitan Barr, saldrá para Eur opa'el sábado 7 de julio, Tocará tambien en Vigo y en Plymouth para esembarcar pasajeros.

Movimiento de vapores. Vapores para el Norte

LA CHILENA

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1853.

CAPITAL AUTORIZADO.. \$ 4.000,000

Oficina en Valparalso calle de A. Prat núm. 8. DIRECTORIO.

PRESIDENTE:

Schor Javier Villanueva

VICE-PRESIDENTE: Santiago Lyon.

DIRECTORES:

Jorie Lewis, Carlos J. O. Schröder Agustin Edwards Luis F. Puelma. Luis M. Cerveró, Hector Beeche. Benita F. Smith.

DIRECTOR-ADMINISTRADOR: Señor Cárlos J. O. Schröder. SEGRETARIO: SEÑOR Alfredo D. Faz.

AJENTES:

ue. North y Jewell.

"Abo y Serena, Tomas J. W. Millie,
Agasta, Doll y Ca.
Agasta, Doll y Ca.
Agasta, Doll y Ca.
Andres Vaccaro
an, Ignacio Brunet.
Epeion, Lawrence y Ca.
E. P. Hinrichson e Hijo.
Ahuano, C. Jullian e Hijo.
ah, Vicente A. Robles.
To Montt, Federico Oelekors,

La Valparaiso

SOCIEDAD NACIONAL DE SEGUROS A PRI MA FIJA, CONTRA INCENDIOS Y RIESGOS

MARITIMOS. AUTORIZADA PO<sub>AR</sub> DECRETO SUPREMO DE 26 DE

Junta de administacion para 1886.

dente... n Agustin Solari
...... n Roberto Pretot

COMPAÑÍA CHILENA DE SEGUROS.

ISAAC A. PRIETO, director-jerente.

La Union Chilena

COMPAÑIA DE SEGUROS

La Pacífico

Compañia Chilena

Jerente, J. M. S. SEVERNEY. 1907—a Oficina, Valparaiso, Prat 76.

CAPITAL AUTORIZADO ...

CAPITAL SUSCRITO.....

" David W. Williamson

" Jorje Rose Innes

Maritimos y contra Incendios 🗩

Vapor AYACUCHO, sábado 23 de junio,

mora, Cerro Azul, Callao, Huacho, Supe, Huarmey, Casma, Samanco, Chim'oote, Salaverry, Pacas-mayo, Eten, Pimenlte, Payta y Tumbes, el miércoles, 27 de junio, a las 5 de la tarde, Tambien recibirá er rga para Ballenita, Manta, Baltia, Esmeraldas, Tumaco, Buenaventura y Pa-nama con trasbordo en Guayaquil. Vapor COQUIMBO, u capitan Hullah, saldrá para Caleta Buena cor scala en Los Vil s. Tongoi, Coquimbo, Totorali lo, Peña Blanca, Huasco, Taltal, Oliva, Paposo Antoragasta, Co'ojja, Tocopilia, Pabellon de Pica de

Iquique, el sá<sup>1</sup> sado 30 de junio, a las 5 de la te rde, Ea su viaje de regreso tocará en Lquique, Pabe-llon de Pica y Los Vilos.

Vapores para el Sur

Vapor COLOMBIA, od capitan Henderson, saldrá para Coronel el

juéves 28 de junio, las 10 de la mañana. En su viaje de regreso tocará en Tomé y Tal

Vapor C'HILOÉ

Linea de Vapores

HAMBURG-PACIFIC. Los vapores de primera clase VIRJIEIA, COEDELIA, BIANCA, LAVINIA, TITANI. CELIA, ROMA Y VALERIA nacen la carrera entre esta costa y Hamburgo, to-cando en Coronel, Corral, Punta Arenas, y un

nerto del Bresil.

Ofrecce escalente oportundad para pasajeros.

LLEGADAS DE EUROPA Vapor Roma, capitan Mclsen, a mediados d SALIDAS PARA EUROPA

El vapor Titania, capitan Schwers, saldra para famburgo a mediadr,s de junio. Por pormenores, véanse con



KOSMOS. SALIDAS PARA EUROPA por la via de', canal de Smith y del Estre cho de Magallanes,

SALIDAS PARA EL NORTE. Totmes, a fines de junio, directamente a Iquique

VOTEWERK Y CA.,

SEGUROS. La Comercial,

Comparia Chilena de Seguros MA, RITIMOS Y DE INCENDIOS. Capital Sescrito . . . . \$ 2.500,000

Presidente: Don Arturo M. Edwards. Vice-presidente:
Francisco J. Riesco.
Directores: Don José J. Hernandez | Don Jorje Halle.

' [ Miguel Abrines. Don Francisco Antonio Pinto. Asegura edificios, muebles, mercaderías, buqu FRANCISCO ANTONIO PINTO,

Ofic'na: calle Prat, núm. 97. Aj ente en Santiago, don J. Santiago Riesco. 877—a

Compañía de Seguros

Compañía Nacional de Seguros.

CAPITAL \$ 2.000,000 FONDO DE RESERVA ..... " 300,000 Se asegura contra riesgos de incendios y marítimos a primas mederadas JUNTA DIRECTIVA PARA 1886. Vice-Presidente rena, Don Cárlos Lorca. Santiago 2.º Prieto

J. Ignacio Laca

Alfredo Lyon

R. Uldaricio Carvallo,

Administrador. . Don Carlos G. Nebel.

Ajencias,

Don Juan de Dios Cruz. 0 " Curicó

Oficina, calle Arturo Prat, número 124.

Compañía de Seguros sobre la vida y contra incendios. FUNDADA EN 1883. Capital suscrito...... \$ 2.000,000

Fondos acumulados..... 355,000 Emite pólizas de seguros sobre la vida por diversos sistemas.

ASEGURA CONTRA RIESGOS DE INCENDIOS, EDIFICIOS, MUEBLES:

MERCADERIAS, ETC.

COBRA PRIMAS MODERADAS.

Administracion:

Don J. CIRIACO VALENZUELA, Presidente.

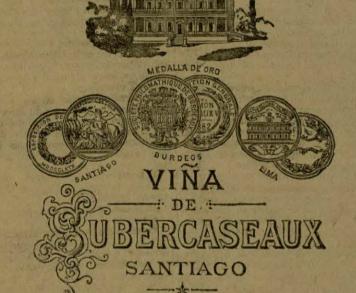
CONSEJEROS:

Muardo Matte, Elias Balmaceda, Alberto Gonzalez E., J. Rafael Salas, M. J. Domingu Oficina en Santiago, Bandera 24. LUIS DAVILA L., Jerente.

Oficina en Valparaiso, Prat 81. M. ANIBAL TAGLE, Ajente.

Ramon Subercaseaux

Por cajones y barricas venden RAMON SUBERCASEAUX V.



MALDINI. MAUBRAC Y Ca.

(CON DEPÓSITO EN BARRICAS DE VINO A 40, 30 Y 20 CENTAVOS).

**VENCEDORA** advirtiendo al mismo tiempo que cada máquina lejítima debe llevar en la placa de acero la siguiente marça comercial:



MARCA REJISTRADA DEPOSITADA EN SANTIAGO

MARINA MARCA V. RIESCO

SANTIAGO." M. de F. Relistrada en abril 1.0 de 1879.

Unico ajente en Valparaiso SEGUNDO A. RIESCO, Prat, núm. 95. Correo, casilla núm. 259. ego a mis compradores extjan la marca lejiti cuyo facsimil va arriba, para evitar asi su aciones.

ntaciones. Santiago, agosto 26 de 1887. A. VICTOR RIESCO. Pasto aprensado

DE PANQUEHUE

**GUILLERMO BROWN** L. Fitz Henry, La Constancia.

Tabacos elaborados a vapor. Calle de Chacabuco, números 281 a 291, y

Telégrafo Nacional. LINEA ESPECIAL.

entre Valparaiso y Santiago, les para la prensa y descuentos a queta la

Francisco Bettancourt

de YUNGAI, num. 290 y MER CED, num OSFOROS DE CERA italianos, VERMOUTH, Martin y Solz, HARINA FLOR,

HEDUC J Barricas y

AGUAS MINERALES.

mas, a precios convencionales.

LA ESTRELLA BLANCA.



UNICO PREMIADO.

Té Extra Superior

Té Extra Superior

imenta el buen humor y desplega la actividad, despeja y aviva la mente, estimula<sup>†</sup> los nervios y venes la pesadez. Cada paquete y cada lata llevan nuestra Marca comercial.

LA ESTRELLA BLANCA

in la cual no es TÉ lejitimo de

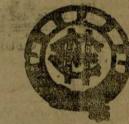
Rogers y Ca.

VINOS

UNICAS CLASES EN VENTA Carbenet etiqueta blanca Id. 1883 ,,

Vino corriente ,, LOS MISMOS, EN MEDIAS BOTELLAS, UN PESO MAS POR CAJON Queda suspendida la venta de vinos en pipas. Toda botella llevará en la cápsula y en la eti-

Marca



Rejistrada

y ademas el corcho marcado. DIRIJIRSE:

Al Administrador de la Hacienda Errázuriz-Panquehue, Y en Valparaiso a la Sociedad Chilena de Fundiciones,

FIARITA MARCA

B. EDWARDS Y Ca. Calle Arturo Prat núm. 43.

VENTAS POR MAYOR.

PIELES PARA ADORNOS,

FELPAS DE NOVEDAD,

APLICACIONES NEGRAS Y DE COLORES

CINTAS FANTASIA.

ARTÍCULOS PARA SASTRES Y MODISTAS

JERSEYS PARA NIÑOS Y SEÑORAS

FRAZADAS ESPAÑOLAS.

### VENTAS POR MAYOR.

SEDERIAS NEGRAS Y DE COLORES, LANAS, NOVEDAD PARA VESTIDO,

FRANELAS DE FANTASIA,

ASAIMPORTADORA

NOVEDADES PARA SEÑORAS Y NIÑOS

REALIZACION DE ARTÍCULOS DE INVIERNO.

FOLLETIN

# CASA DEL PANTANO

Novela inglesa

FLORENCE WARDEN.

-La fé le vendrá; no lo dude, dijo con gravedad y casi poternalmente.-Prosiga cumpliendo su deber como hasta aquí, y usted recibirá a su tiempo la merecida bendi-

Dijo eso con tal llaneza, sin ningun esfuerzo para imitar el enfático tono del que predica, que me inspiró tanta dome, de seguro que hubiera formado un juicio mui erró confianza como hubiera podido tener en un mnistro, y neo sobre la intencion que ese acto entrañarat juicio que tuve la certidumbre de que él ya no abrigaba ninguna sospecha de que yo hubiese intentado ser hipócrita.

Despues del té, cojió su violin y me pidió que acompañara al piano la duodécima misa, de Mozart. El fervor ner se habia molestado, ya no estaba en mi el remediarle que infundió en esa preciosa música, despertó en mí una exaltacion de sentimientos tal como ninguna música sacra me habia producido antes. Al terminar la velada, la senora Rayner me dió las buenas noches y abandonó la estancia antes de que yo acabara la tarea que me habia encomendado el señor Rayner, de poner los papeles de música en órden. Cuando me levanté de la postura en que los habia arreglado, sofecada aún por la impresion de lo habia indicado el señor Rayner la noche anterior. Pela música, el señor Rayner me tendió la mano, sonriendo ro a la hora del té, lo ví mui pensativo y le oí decir a Sara

al mismo tiempo. -Es usted la mejor acompañante al piano que he conocido; coje usted perfectamente el espíritu de esta música Al volverse para dar esa órden, noté que el pálido semtra en leer música profana. Buenas noches, querida. Y se inclicó en ademan de besarme. Pero yo me retiré tiempo a que en ella pudiera fijarse el marido. Me pare llas horas vespertinas. Estave de esa m

eramente para evadirle, aparentando haberlo hecho

En cuanto estuve fuera de la sala, se apoderó de mi ma penosa impresion. ¿Qué es lo que yo habia hecho? Seguramente habia ofendido al señor Rayner, sin espeanza de merecer su perdon, con un acto que debió pare erle una afectada y absurda mojigateria. Parecia como yo me considerase una mujer de tan grandes atractivos que éstos habian inspirado en él los deseos de besarme para deleitarse. Siendo asi que yo era una niña insigniicante, a quien él, sin duda, habia querido besar afable aente, como lo hubiera podido hacer si hubiese sido m padre. Pero, por otra parte, él no era mi padre, ni tenis penas la edad para serlo, por mui paternal y amable que fuese su conducta para conmigo. Si él hubiese con tado cuarenta o cincuenta años, se lo hubiera permitido sin escrúpulo alguno. Pero si Sara o la señora Rayner ninguna de las cuales me profesa gran afecto), hubiese entrado inopinadamente y visto al señor Rayner besán-

a mí me hubiera causado mortificacion suma. Me conso pues, con la idea de que yo habia obrado, con todo, cuerda y prudentemente; y dije para mí que si el señor Ray-A la mañana siguiente el señor Rayner estaba en su usual humor; circunstancia que me alivió de un gran peso. Naturalmente, lo que habia sido motivo de tanta preocupacion para la jóven de diez y ocho años, para el hom-

bre de treinta y tres solo fué una puerilidad. Durante el dia estuve pensando en si me harian ir a la sala para tomar parte en otra velada musical, segun no unido. Había en ese sitio un sauce, al que un vecino creo que of decir en Lóndres, y que la visitaba con algu que esperaba aquella noche la visita de un caballero, al servia de asiento. Me arreglé un respaldo, atando una para divertirse. Por algun medio u otro, habia él descucual debia hacer pasar a su despacho.

cido; coje usted perfectamente el espirato de la señora Rayner adquirió súbitamente una sagrada. Mañana por la noche veré si es usted tan maes espresion de horror, que desapareció al instante, sin dar pues, estar sentada abí, y disfrutar hasta tarde de aque saldria mal la cuenta si intentara corresponder a las

ció, ademas, descubrir en Sara una mirada de intelijencia | Guizot y buscando en el diccionario cuantas palabras me aconscientemente y me fui, despues de desearle mui al oir las palabras de su amo, como si ella tambien supie- eran desconocidas, hasta que la falta de luz me obligó a Espero que no se me tendrá por escesivamente curiosa.

En verdad, para la persona que lleva vida tranquila

n una casa de campo, sobre la cual recaen, con o sin ra-

on, sospechas de algun misterio, es imposible no fijarse en los pequeños detalles que se relacionen con sucesos inusitados, y mui difícil de detener la mente, ansiosa de uscar el significado de esos detalles. Procuré no pensar mas en ese asunto, que no me ataia; pero no logré alejarlo de mi mente, hasta que me irijí al desierto cuarto de estudios para dedicarme a la lucir al aleman una pájina de "La Historia de Inglarra"

por Markham. Anhelaba aprender, para que mas adeante pudiera consideráseme una mujer instruida y poder asi alcanzar la posicion de institutriz para la enseñanza superior; lo que, por cierto, me parecia en aquella época mbicion desmedida. Despues de ese trabajo, debia leer un capítulo de la "Historia de Francia," por Guizot; pecarme en el jardin.

Habia ya visto al anunciado forastero, cuando cruzaba ves. Y hazme el favor de nabiar mas queuo, pues los al boles son escelentes conductores de cuentos y chismes

e algo respecto al caballero, cuya visita aquel habia cerrar el libro. Pensaba entonces en que era hora de reirarme, cuando oí voces por el lado de la casa, y me pareció que quienes hablaban se dirijían hácia el sitio de He descrito en otro lugar el camino que se dirijia, por

un atajo a traves del sembrado, desde la casa a la carretera de Beaconsburgh. Los desconocidos parecian acer arse por ese camino. Quienesquiera que fuesen, prefer dejarlos pasar ante de salir de donde me hallaba. Yo no te, pues me imajinaba cómo chispearian sus ojos y cómo odia verlos a ellos y sabia que ellos tampoco podrian verine. Cuando estuvieron mas cerca, reconocí la voz de area que me habia impuesto para cada noche, de tra-Sara; la otra era la de un hombre de mas élevada clase pero con familiaridad: pude comprender esto antes de oir claramente ni una palabra de su conversacion. Sara hablaba en tono de amarga queja. Las primeras palabras

que compredi fueron suyas: -Yo no aguanto esto por mucho tiempo, y por tanto se lo advierto a usted. -Pues dícelo a él, mi querida Sara, si es que te atre-

yo el corredor despues del té. Era un hombre de baja | Ella continuó en voz mas baja, pero en el mismo tono estatura, delgado, con bigote claro, del cual no se podía y por las truncadas frases que le oí, (pues no pude po decir si era jóven o viejo. Aunque solo llevaba traje gris menos de escuchar,) me enteré de que ella estaba resen de viaje, parecia ir mui bien vestido. Me habia olvidado tida, porque él, para mí desconocido, guardaba demasia de él por completo al terminar mi traduccion y, con un das atenciones a una ella, para mí tambien incógnito pesado tomo de Guizot bajo el brazo, me dirijí hácia la Supuse, sin embargo, quiénes serian. Era bien sabido en aguna, cerca de la cual, en el rincon mas agradable y la casa que Sara tenia un admirador. Este era un hombr mas oculto por las cañas, me habia construido un peque- algunos años mas jóven que ella, que vivia lejos de all roble habia hecho crecer en posicion inclinada. La rama na irregularidad. El señor Rayner se habia interesaciones en la companione de la compa mas baja de ese sauce se estendia horizontalmente y me mucho en esas relaciones y sacaba de ellas gran partid cuerda entre dos ramas a conveniente altura sobre el bierto que el tal admirador, llamado Tomas Parkes, s

Sara, pues, daba rienda suelta a sus celos en esa con ersacion séria e íntima que ostenia con el huésped des su amo, este procedimiento me pareció mui estraño. Yo no ignoraba que muchos caballeros suelen tratar con mas consideracion de lo que es necesario, a mujeres de pues ya habian pasado el sitio en que me hallaba. na clase inferior, cuando esas son jóvenes y bonitas. Pero las facciones de Sara, que parecian prematuramente ajadas y arrugadas por duro trabajo y por pasiones fuertes, causaban mas bien repulsion que simpatia. Me

orceria la boca, segun solia hacer cuando se incomo--Recuerde usted cuánto he trabajado por él; todo lo que he hecho en su favor, dijo ella. Nunca hubiera él canzado la posicion que ocupa, si no hubiese sido por mí. ¡Y cree él que su nueva favorita va a combinar pla-

nunciaba las terribles frases que pude oir mas claramen-

es y tramar proyectos y arriesgarse. Calla, calla; no hables tan alto! ¡Dónde has dejado tu antiguna prudencia, Sara?

ves. Y hazme el favor de hablar mas quedo, pues los ár- da y sus ojos infantiles. ¿Piensa, acaso, que puede uti zarla? [Esto es absurdo! -Puedes estar segura, Sara, de que, por mui útil que ella le esa, él nunca ha de comparar sus servicios con los uyos. Lo que el hace es simplemente divertirse con esa tonta, añadia el desconocido como para consolarla. Pero ella le interrumpió en un tono apagado, pero semisalvaje, que me hizo estremecer, a pesar de no hallar-

me en su presencia. - Que se divierte con ella, dice usted? ¡Simplemente divertirse!... ¡Oh, no! El la mira y conversa con ella, no porque pretenda utilizarla, sino porque gusta de ella; porque la quiere, dijo Sara silbando como una vibora. - ¡Ah! si pudiera estar segura de esto, él me hallaria su asiento, y coloqué un par de ladrillos en tierra, para que dedicaba a galantear mas de lo que era procedente a la de esa cara que lo atrae, aunque me llevaran a la horca. noche anterior se ha visto u oido algo desagradable.

-pues lo era en realidad, - de llamar la atención del inconsecuente amante de aquella Furia. El caballero habló de nuevo; esta vez con mucha gra-

vedad. Tuve que poner toda mi atencion para oirle, -Sara, no cometas ningun disparate, dijo.-Jaime no es ningun tonto y sabe recompensar servicios como los que tú le has prestado, aunque su trato sea algunas ve-

ces un tanto duro. Recuerda que hubiera podido perderdegré de que no me fuera posible verla mientras pro- te junta con los demas cuando... No pude oir mas, pues estaban ya mui lejos. Esperé hasta que sus voces se hubieran desvanecido; salí entonces de mi escondite; crucé el jardin con la rapidez de un gamo; penetré en la casa precipitadamente; subí a mi

habitacion; cerré la puerta con llave y me eché aterrada. ¡Que terrible trajedia iba a verificarse entre la serviumbre, si las cosas seguian por ese camino! Si la señora Rayner hubiese sido una mujer, en vez de una estatua, yo le hubiera revelado a ella lo que sucedia; pero tal co--Que la busque él en esa muñeca, con su cara redon- mo ella era, hubiese sido inútil el hacerlo. Al mismo mpo, no era asunto de índole a propósito para ser con tado por mí al señor Rayner; y no habia medio de que llegara a su conocimiento, a no ser que yo misma se lo

esplicase. Solo cabia, pues, esperar que Juana tuviese suficiente juicio para no provocar a Sara, y que la providencia inspirase a ésta mas sanos pensamientos e in-De todos modos, era peligroso tener a semejante mujer

Cuando el forastero habló de Tomas Parkes, por qué le llamaria Jaime? CAPÍTULO VI.

A la mañana siguiente, me desporté con esa estraña igual una vez para siempre. Pronto destruiria la belleza sensacion que jeneralmente se esperimenta cuando en lla ¡Qué mujer tan terrible!, pensé yo. ¡Qué modo de ha- Al instante vino a mi mente, y procuré en vano alejar dar, tan solo porque Juana era mas jóven y mas bonita de ella tal recuerdo, la conversacion que of en los terre-

## PAÑOS, CHEVIOTS ASTRAKANES,

JÉNEROS NEGROS PARA VESTIDOS,

JÉNEROS BLAINCOS AMERICANOS.

San Juan de Dios, 71, 73 y 75.